UCHWAŁA NR 131/6265/26
ZARZĄDU WOJEWÓDZTWA KUJAWSKO-POMORSKIEGO

z dnia 12 listopada 2026 r.

w sprawie zatwierdzenia zbiorczego zestawienia kosztów na lata 2026–2027 zadania pod nazwą „Modernizacja pomieszczeń Galerii Sztuki Wozownia w Toruniu" realizowanego przez Galerię Sztuki „Wozownia" w Toruniu

Na podstawie art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz. U. z 2026 r. poz. 720), uchwały Nr XIX/276/25 Sejmiku Województwa Kujawsko-Pomorskiego z dnia 19 grudnia 2025 r. w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Województwa Kujawsko-Pomorskiego na lata 2026–2047, zmienionej następującymi uchwałami Sejmiku Województwa Kujawsko-Pomorskiego: Nr XXI/304/26 z dnia 23 lutego 2026 r., Nr XXIV/313/26 z dnia 20 kwietnia 2026 r., Nr XXV/325/26 z dnia 25 maja 2026 r., Nr XXVII/341/26 z dnia 19 czerwca 2026 r. oraz Nr XXX/370/26 z dnia 28 września 2026 r. a także uchwały Nr 77/3619/25 Zarządu Województwa Kujawsko-Pomorskiego z dnia 20 października 2025 r. w sprawie przyjęcia Procedur planowania i realizacji zadań inwestycyjnych oraz remontowych, uchwala się, co następuje:

§ 1. Zatwierdza się zbiorcze zestawienie kosztów na lata 2026–2027 zadania pod nazwą „Modernizacja pomieszczeń Galerii Sztuki Wozownia w Toruniu" realizowanego przez Galerię Sztuki „Wozownia" w Toruniu, stanowiące załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Dyrektorowi Galerii Sztuki „Wozownia" w Toruniu.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Załącznik do uchwały Nr 131/6265/26
Zarządu Województwa Kujawsko-Pomorskiego
z dnia 12 listopada 2026 r.

Galeria Sztuki "Wozownia" ul.Rabiańska
20 Toruń

Zbiorcze zestawienie kosztów

I. Nazwa zadania: **Modernizacja pomieszczeń Galerii Sztuki Wozownia w Toruniu**

II. Zestawienie kosztów (nakładów)

Lp.	Treść/Podstawowe pozycje rzeczowe w realizacji zadania	Szczegółowa kalkulacja do zakupów inwestycyjnych		Źródła finansowania	Ogólna wartość wydatków z podziałem na źródła finansowania	Wydatki poniesione w latach poprzednich	Wydatki do poniesienia w planowanym roku budżetowym	wydatki do poniesienia w latach następnych z podziałem na lata						
								2027						
1	Roboty rozbiórkowe	ilość		Środki własne województwa	30 000,00			30 000,00						
		cena jedn.		dotacje z budżetu państwa										
		wartość	0,00	środki UE/IZ										
				środki własne jednostki										
				inne źródła										
				Razem	**30 000,00**	**0,00**	**0,00**	**30 000,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
2	Roboty budowlane	ilość		Środki własne województwa										
		cena jedn.		środki własne województwa	75 000,00			75 000,00						
		wartość	0,00	środki UE/IZ										
				środki własne jednostki										
				inne źródła										
				Razem	**75 000,00**	**0,00**	**0,00**	**75 000,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
3	Roboty sanitarne	ilość		Środki własne województwa	50 000,00			50 000,00						
		cena jedn.		dotacje z budżetu państwa										
		wartość	0,00	środki UE/IZ										
				środki własne jednostki										
				inne źródła										
				Razem	**50 000,00**	**0,00**	**0,00**	**50 000,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
4	Roboty elektryczne	ilość		Środki własne województwa	45 000,00			45 000,00						
		cena jedn.		dotacje z budżetu państwa										
		wartość	0,00	środki UE/IZ										
				środki własne jednostki										
				inne źródła										
				Razem	**45 000,00**	**0,00**	**0,00**	**45 000,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
5	Przygotowanie dokumentacji i prowadzenie procedury wyboru wykonawcy	ilość		Środki własne województwa	5 000,00			5 000,00						
		cena jedn.		dotacje z budżetu państwa										
		wartość	0,00	środki UE/IZ										
				środki własne jednostki										
				inne źródła										
				Razem	**5 000,00**	**0,00**	**0,00**	**5 000,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**

Lp.	Treść/Podstawowe pozycje rzeczowe w realizacji zadania	Szczegółowa kalkulacja do zakupów inwestycyjnych		Źródła finansowania	Ogólna wartość wydatków z podziałem na źródła finansowania	Wydatki poniesione w latach poprzednich	Wydatki do poniesienia w planowanym roku budżetowym	wydatki do poniesienia w latach następnych z podziałem na lata						
								2027						
6	Nadzór inwestorski	ilość		Środki własne województwa	10 000,00			10 000,00						
		cena jedn.		dotacje z budżetu państwa										
		wartość	0,00	środki UE/IZ										
				środki własne jednostki										
				inne źródła										
				Razem	**10 000,00**	**0,00**	**0,00**	**10 000,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
7	Opracowanie projektu architektonicznego zagospodarowania piwnic z uwzględnieniem wytycznych konserwatorskich oraz pełną dokumentacją	ilość		Środki własne województwa	185 000,00		41 820,00	**143 180,00**						
		cena jedn.		dotacje z budżetu państwa										
		wartość	0,00	środki UE/IZ										
				środki własne jednostki										
				inne źródła										
				Razem	**185 000,00**	**0,00**	**41 820,00**	**143 180,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
	Ogółem			**Środki własne województwa**	**400 000,00**	**0,00**	**41 820,00**	**358 180,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
				dotacje z budżetu państwa	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
				środki UE/IZ	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
				środki własne jednostki	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
				inne źródła	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**
				Razem	**400 000,00**	**0,00**	**41 820,00**	**358 180,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**	**0,00**

Signature Not Verified
sporządził
Dokument podpisany przez Beata Jadwiga Chudoba
Data: 2026.10.21 11:53:10 CEST

Naczelnik Wydziału Kultury (2)
Marzenna Kryńska

Departament merytoryczny
Dokument został sprawdzony pod względem celowościowym

starszy inspektor (1)
Martyna Majrowska
.....
podpis osoby sprawdzającej

Signature Not Verified
Dokument podpisany przez Jacek Świderski
Data: 2026.10.21 15:11:37 CEST

.....
dyrektor jednostki

Dyrektor Departamentu Kultury i Dziedzictwa Narodowego
.....
Dyrektor departamentu merytorycznego

Dyrektor Departamentu Koordynacji Projektów Unijnych i Inwestycji (1)
Jerzy Janczarski
.....
Dyrektor/kierownik komórki ds. inwestycji

Komórka ds. inwestycji
Dokument został zweryfikowany i sprawdzony

Naczelnik Wydziału ds. Obsługi Inwestycji Urzędu (2)
Maciej Czepiel

.....
podpis osoby sprawdzającej

Kierownik Biura Planowania i Rozliczania Inwestycji (1)
Anita Rylska
27.10.2026 r.

Członek Zarządu odpowiedzialny merytorycznie

Członek Zarządu Województwa Kujawsko-Pomorskiego (1)
.....
Członek Zarządu
Dariusz Kurzawa

CZĘŚĆ OPISOWA DO ZBIORCZEGO ZESTAWIENIA KOSZTÓW

Dotyczy zadania pn. „Modernizacja pomieszczeń Galerii Sztuki Wozownia w Toruniu"

1. Celowość realizacji zadania

Celem realizacji zadania pn. „Modernizacja pomieszczeń Galerii Sztuki Wozownia w Toruniu" jest poprawa stanu technicznego i funkcjonalności pomieszczeń piwnicznych budynku Galerii poprzez opracowanie dokumentacji projektowej oraz przeprowadzenie prac remontowych i modernizacyjnych. Przestrzeń piwniczna była przez lata użytkowana i wielokrotnie przekształcana, między innymi poprzez wykonywanie wtórnych ścian działowych. W związku z zaleceniami konserwatorskimi oraz koniecznością właściwego rozpoznania istniejącego układu pomieszczeń niezbędne jest przeprowadzenie odpowiednich badań architektonicznych i opracowanie dokumentacji projektowej uwzględniającej uwarunkowania konserwatorskie oraz wymagania techniczne. Sporządzenie dokumentacji architektonicznej i branżowej stanowi niezbędny etap przygotowania inwestycji do realizacji. Pozwoli na określenie zakresu robót, właściwe zaplanowanie rozwiązań technicznych oraz dostosowanie pomieszczeń do potrzeb Galerii. Realizacja zadania jest uzasadniona stanem technicznym pomieszczeń oraz potrzebą zapewnienia ich prawidłowego i bezpiecznego użytkowania. Przeprowadzenie prac pozwoli na poprawę funkcjonalności zaplecza Galerii, w tym modernizację istniejących toalet oraz utworzenie szatni dla zwiedzających. Przygotowanie kompleksowej dokumentacji stworzy również podstawy do etapowej modernizacji pozostałej części piwnic w przyszłości.

2. Zakres rzeczowy zadania

Całkowita wartość zadania pn. „Modernizacja pomieszczeń Galerii Sztuki Wozownia w Toruniu" wynosi 400.000,00 zł i jest finansowana ze środków własnych Województwa Kujawsko-Pomorskiego. W roku 2026 planowane jest poniesienie wydatków w wysokości 41.820,00 zł związanych z opracowaniem dokumentacji projektowej części piwnicy obejmującej toalety i szatnie z uwzględnieniem wytycznych konserwatorskich, oraz dokumentację niezbędną do przygotowania planowanych robót.

Pozostała część wydatków, w wysokości 358.180,00 zł, została zaplanowana do poniesienia w 2027 r. i obejmuje następujące pozycje:

1. Roboty rozbiórkowe – 30.000,00 zł.
2. Roboty budowlane – 75.000,00 zł.
3. Roboty sanitarne – 50.000,00 zł.
4. Roboty elektryczne – 45.000,00 zł.
5. Przygotowanie dokumentacji i przeprowadzenie procedury wyboru wykonawcy – 5.000,00 zł.
6. Nadzór inwestorski – 10.000,00 zł.
7. Opracowanie projektu architektonicznego zagospodarowania pomieszczeń piwnicznych z uwzględnieniem wytycznych konserwatorskich, oraz pełnej dokumentacji – 143.180,00 zł.

Realizacja zadania została zaplanowana na lata 2026–2027. Podział wydatków na poszczególne lata uwzględnia etap przygotowania dokumentacji projektowej oraz późniejszą realizację robót i pozostałych działań niezbędnych do przeprowadzenia inwestycji.

3. Efekty rzeczowe zadania

Realizacja zadania przyczyni się do poprawy stanu technicznego i funkcjonalności pomieszczeń piwnicznych Galerii Sztuki „Wozownia" w Toruniu. Bezpośrednim efektem etapu przygotowawczego będzie opracowanie dokumentacji projektowej i branżowej uwzględniającej wymagania techniczne oraz konserwatorskie, niezbędnej do prawidłowego przygotowania i przeprowadzenia prac modernizacyjnych. W dalszym etapie realizacji przewiduje się wykonanie robót rozbiórkowych, budowlanych, sanitarnych i elektrycznych, modernizację istniejących toalet oraz utworzenie szatni dla zwiedzających. Realizacja zadania stworzy warunki do poprawy standardu obsługi osób odwiedzających Galerię, usprawni funkcjonowanie jej zaplecza oraz umożliwi dalsze, etapowe zagospodarowanie pomieszczeń piwnicznych na potrzeby działalności wystawienniczej, pracowni artystycznych i magazynów, zgodnie z opracowaną dokumentacją i możliwościami technicznymi obiektu.

Signature Not Verified
Dokument podpisany przez
Jacek Świderski
Data: 2026.10.21 15:10:49
CEST

Uzasadnienie

1. Przedmiot regulacji:

Zatwierdzenie zbiorczego zestawienia kosztów na lata 2026–2027 zadania pod nazwą „Modernizacja pomieszczeń Galerii Sztuki Wozownia w Toruniu" realizowanego przez Galerię Sztuki „Wozownia" w Toruniu.

2. Omówienie podstawy prawnej:

Art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz. U. z 2026 r. poz. 720) w brzmieniu: „zarząd województwa wykonuje zadania należące do samorządu województwa, niezastrzeżone na rzecz sejmiku województwa i wojewódzkich samorządowych jednostek organizacyjnych".

Uchwała Nr XIX/276/25 Sejmiku Województwa Kujawsko-Pomorskiego z dnia 19 grudnia 2025 r. w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Województwa Kujawsko-Pomorskiego na lata 2026–2047 (z późn. zm.).

Uchwała Nr 77/3619/25 Zarządu Województwa Kujawsko-Pomorskiego z dnia 20 października 2025 r. w sprawie przyjęcia Procedur planowania i realizacji zadań inwestycyjnych oraz remontowych.

3. Konsultacje wymagane przepisami prawa (łącznie z przepisami wewnętrznymi):

Pozytywnie zaopiniowany pod względem celowościowym przez Departament Kultury i Dziedzictwa Narodowego Urzędu Marszałkowskiego Województwa Kujawsko-Pomorskiego w Toruniu.

4. Uzasadnienie merytoryczne:

Znajduje się w części opisowej do zbiorczego zestawienia kosztów.

5. Ocena skutków regulacji:

Skutkiem wykonania uchwały będzie modernizacja dwóch istniejących toalet i stworzenie szatni w części piwnicznej budynku galerii oraz opracowanie dokumentacji projektowej zagospodarowania pozostałej części piwnic. Zmiana harmonogramu rzeczowo-finansowego polega na urealnieniu podziału środków finansowych na poszczególne kwartały oraz wydłużeniu okresu realizacji zadania do 2027 roku.

Zadanie finansowane ze środków własnych województwa w latach 2026–2027 w kwocie 400 000,00 zł.